

# 人口普查 101: 您必須知道

2020 年的人口普查比您想像的更接近！

在此提醒您人口普查是什麼 以及為何統計所有人是如此重要

## 每人都算數。

人口普查計算每一個住在美國的人，只算一次，並算在正確的地方。

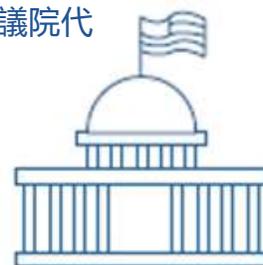


## 憲法規定。

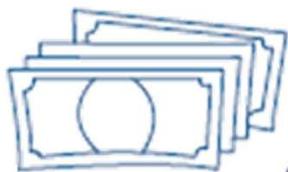
美國憲法規定每10年統計一次所有境內人口。第一次人口普查是在1790年。

## 人口普查 關乎公平代表。

每10年的人口普查結果用來重新分配各州所擁有的眾議院代表席位。



## 關乎\$6,750億。



\$6,750億的聯邦經費與補助金如何分配到各州、各縣與各社區都是根據人口普查的數據。

那筆錢花費在學校、醫院、道路、公共建設，及其他重要項目上。



## 關乎選區重劃。

每次普查後，州級官員會重新劃分國會與州議會的選區界線來配合人口的變遷。

## 參與普查是您的義務。

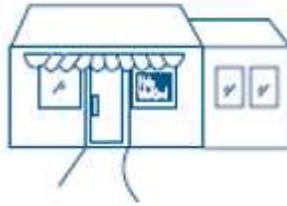
人人必須完成人口普查。我們藉此參與民主制度，並說一聲：「我算數！」



## 普查數據在您身邊 處處受用。

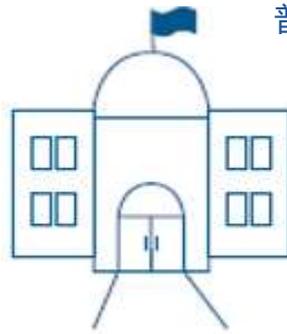
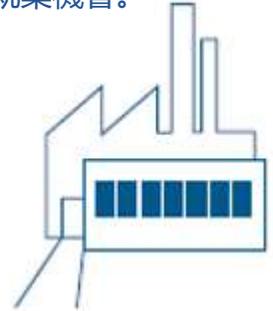


居民利用普查數據在社區中倡導相關立法、生活品質、消費者護權等議題。



商家用普查數據決定在哪裡設立工廠、辦公室、及分店，因而製造就業機會。

地方政府在公共安全和應急準備方面使用普查數據。



地產開發商利用普查建設新房屋和振興老舊社區。



## 您的資料是機密。

您的回應受聯邦法律保護，答覆只限於統計用途。法律禁止本局提供普查資料給移民機關或執法部門，也不能用來決定您是否能獲得政府福利。



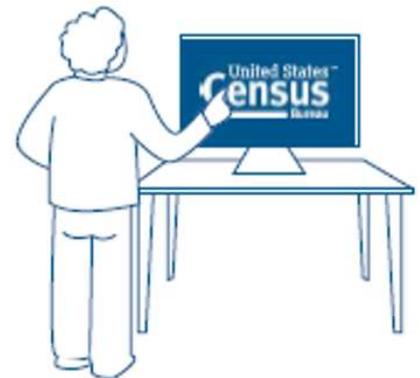
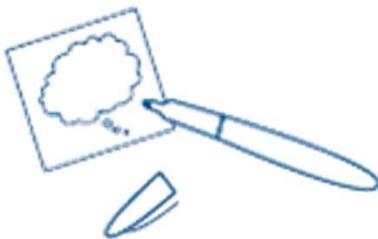
## 2020年 將是史上最簡易。

您將能上網回應  
2020年人口普查。



## 敬請協助。

您是專家—我們需要各位出主意，集思廣益，用最好的方法確實計算您社區中的每一個人。



# 2020 年 美國人口普查

你我未來  
由此展開 >

United States®  
**Census**  
**2020**

簡易方便！ It's Easy!

絕對保密！ It's Safe!

極為重要！ It's Important!

請上網至 [2020census.gov](https://2020census.gov)

Shape  
your future  
START HERE >

United States®  
**Census**  
**2020**